

AMTSBLATT

für den Landkreis Helmstedt



Nr. 31

Helmstedt, den 14.08.2001

54. Jahrgang

Inhalt:

Seite

A. Amtlicher Teil

157.	Ausschüsse des Landkreises Helmstedt; hier: Ausschuß für Bau und Planung	2
158.	Ausschüsse des Landkreises Helmstedt; hier: Ausschuß für Wirtschaft und Fremdenverkehr	3
159.	Öffentliche Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvor- schläge und Wahlvorschlagsverbindungen für die Kreis- tagswahl	4
160.	Bekanntmachung der 1. Nachtragshaushaltssatzung der Samtgemeinde Heeseberg für das Haushaltsjahr 2001	14

B. Nichtamtlicher Teil

**157. Ausschüsse des Landkreises Helmstedt;
hier: Ausschuß für Bau und Planung**

Am 21.08.2001 findet um 08.30 Uhr eine Sitzung des Ausschusses für Bau und Planung statt.

Beginn: Straßenverkehrsamt, Südstraße 6, 38350 Helmstedt

Fortsetzung ab TOP 5: Großer Sitzungssaal der Kreisverwaltung, Südtor 6,
38350 Helmstedt

Tagesordnung:

1. Eröffnung der Sitzung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und Beschlußfähigkeit
3. Feststellung der Tagesordnung
4. Straßenverkehrsamt, Südstraße 6, 38350 Helmstedt;
hier: Besichtigung und mündlicher Sachstandsbericht
5. Genehmigung der Niederschriften der 28. und 29. öffentlichen Sitzung der Ausschüsse für Bau und Planung am 08.05. und 12.06.2001
6. Einwohnerfragestunde
von Einwohnerinnen und Einwohnern des Landkreises Helmstedt zu Beratungsgegenständen der Sitzung oder zu anderen Angelegenheiten des Landkreises Helmstedt
7. Mitteilung über vorgesehene Baumaßnahmen des Hochbauamtes:
Kreishaus 2 (Rosenwinkel 10/11) EDV-Beleuchtung
und Kreishaus 4 (Lindenplatz 4)
8. 6. Bericht zum Energiesparenden Bauen in den Gebäuden des Landkreises Helmstedt
9. Anfragen und Mitteilungen

Helmstedt, den 07.08.2001

LANDKREIS HELMSTEDT

Der Oberkreisdirektor

gez. Kilian

ABl.-Nr. 31 vom 14.08.2001

**158. Ausschüsse des Landkreises Helmstedt;
hier: Ausschuß für Wirtschaft und Fremdenverkehr**

Am 23.08.2001 findet um 14.30 Uhr in Helmstedt, Südertor 6, Großer Sitzungssaal, eine Sitzung des Ausschusses für Wirtschaft und Fremdenverkehr statt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
2. Feststellung der Tagesordnung
3. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung (entfällt, wurde bereits auf der Sitzung am 06.02.2001 gemacht)
4. Einwohnerfragestunde
5. Anregungen und Beschwerden zu Angelegenheiten, die den Landkreis Helmstedt betreffen
6. Beteiligung des Landkreises Helmstedt als Gesellschafterin in der zu gründenden BGB-Gesellschaft „ARGE Off-Road-Erlebnispark“
7. Bericht des OKD zur Reise der Wirtschafts- und Verwaltungsdelegation des Landkreises Helmstedt in die Stadt Taizhou, Volksrepublik China, vom 10. – 17. Mai 2001
8. Wirtschafts- und Tourismusförderung im Umbruch – ein neues Wirtschaftsförderungskonzept für Landkreis Helmstedt
9. Messeteilnahmen 2002 und Bericht über die Tourismusarbeit des Landkreises Helmstedt und der Fremdenverkehrsgemeinschaft Elm-Lappwald e.V. zum Halbjahr 2001
10. GA-Antrag „Regionalmanagement“ des Landkreises Helmstedt
11. Bericht zum Sachstand der 7. Elm-Lappwald-Messe vom 7. – 13.09.2001
12. Mitteilungen und Bekanntgaben

Helmstedt, den 26.07.2001

LANDKREIS HELMSTEDT

Der Oberkreisdirektor

gez. Kilian

ABl.-Nr. 31 vom 14.08.2001

Im Fall einer Ergänzung vorstehender Tagesordnungen kann jeweils die vollständige Tagesordnung im Dienstgebäude des Landkreises Helmstedt, Südertor 6, Zimmer 208, eingesehen werden.

**159. Öffentliche Bekanntmachung
der zugelassenen Wahlvorschläge und Wahlvorschlagsverbindungen
für die Kreistagswahl**

In seiner Sitzung am 08. August 2001 hat der Kreiswausschuß für die Wahl des
Kreistages am 09. September 2001

die in den Anlagen 1 – 4 (9 Seiten) aufgeführten Wahlvorschläge

sowie

die Wahlvorschlagsverbindung

der Unabhängigen Wählergemeinschaft Landkreis Helmstedt

mit dem BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN,

Kurzbezeichnung UWG/GRÜNE,

zugelassen.

Helmstedt, den 09.08.2001

Landkreis Helmstedt
Der Kreiswahlleiter

gez. Kilian

(Kilian)

1	Sozialdemokratische Partei Deutschlands SPD	2	Christlich Demokratische Union Deutschlands CDU	3	Unabhängige Wählergemeinschaft Landkreis Helmstedt UWG
1.	Dr. Birker, Karl Geburtsjahr 1938 Ltd. Regierungsschuldirektor Am Finkenherd 1 Helmstedt	1.	Reinemann, Rolf Geburtsjahr 1939 Soldat a.D. Goethestraße 2 Helmstedt	1.	Schulze, Reinhold Geburtsjahr 1947 Schulleiter Oheweg 20 Lehre
2.	Seidel, Karin Geburtsjahr 1946 Dekorateurin Meibornstraße 23 Helmstedt	2.	Loos, Renate Geburtsjahr 1936 Rentnerin Hauptstraße 50 Helmstedt	2.	Laskowski, Hartmut Geburtsjahr 1951 Realschullehrer Bauernbreite 2 Helmstedt
3.	Schünemann, Hans-Jürgen Geburtsjahr 1959 Polizeibeamter Barmker Straße 17 Helmstedt	3.	Viedt, Hans-Henning Geburtsjahr 1952 Lebensmittelkontrollinspektor Rostocker Straße 27 Helmstedt	3.	Baumgart, Thomas Geburtsjahr 1955 Büchsenmachermeister Salinenweg 4 Schöningen
4.	Schlütter, Kathrin Geburtsjahr 1959 Diplompädagogin Willy-Brandt-Ring 42 Helmstedt	4.	Dr. Kremer, Ulrich Michael Geburtsjahr 1942 Oberstudiendirektor Kleiner Wall 11 Helmstedt	4.	Krause, Siegfried Geburtsjahr 1958 Selbständiger Kaufmann Schützenwall 6 Helmstedt
5.	Allers, Jürgen Geburtsjahr 1931 Oberstudienrat a.D. Rostocker Straße 27 Helmstedt	5.	Kieschke, Hans-Otto Geburtsjahr 1923 Kaufmann Bismarckstraße 12 Helmstedt	5.	Steinbrecher, Rolf Geburtsjahr 1951 Technischer Angestellter Klosterstraße 9 d Helmstedt
6.	Wendhausen, Hans-Hermann Geburtsjahr 1947 Diplomingenieur, MdL Sonnenweg 1 Helmstedt	6.	Wolniczak, Aimo Geburtsjahr 1971 Hoteldirektor Max-Planck-Weg 6 Helmstedt		
7.	Rohm, Herbert Geburtsjahr 1941 Technischer Angestellter Kohlenweg 19 Helmstedt	7.	Dinter, Norbert Geburtsjahr 1963 Arbeitsberater Kurzer Kamp 2 Helmstedt		
8.	Brethauer, Erich Geburtsjahr 1952 Goldschmiedemeister Willy-Brandt-Ring 12 Helmstedt	8.	Krumpelt, Hans-Jürgen Geburtsjahr 1935 Schulleiter i.R. Mohnweg 6 Helmstedt		
9.	Scharf, Torsten Geburtsjahr 1971 Student Braunschweiger Tor 20 Helmstedt	9.	Dr. Schwarz, Michael Geburtsjahr 1958 Diplom-Forstwirt Kastanienweg 17 Helmstedt		
10.	Kleindienst, Reinhard Geburtsjahr 1940 Postbeamter a.D. Lindenhorst 3 Helmstedt	10.	Krämer, Hartmut Geburtsjahr 1950 Wirtschaftsprüfer/Steuerberater Weimarer Straße 44 Helmstedt		
11.	Scheil, Hans-Dieter Geburtsjahr 1946 Wohnungsverwalter Genthiner Straße 2 Helmstedt	11.	Zierlein, Werner Geburtsjahr 1948 Kaufmann Juliusstraße 7 Helmstedt		
12.	Biechele, Eduard Geburtsjahr 1938 Regierungsbeamter Wiesenstraße 16 Helmstedt	12.	Frischkorn, Lars Geburtsjahr 1951 Lehrer Am Bötschenberg 7 Helmstedt		
13.	Giere, Bernd Geburtsjahr 1944 Lehrer Theodor-Storm-Weg 12 Helmstedt	13.	Schnebel, Alvo-Alexander Geburtsjahr 1975 Auszubildender Bismarckstraße 10 Helmstedt		
14.	Mesel, Hartmut Geburtsjahr 1946 Beamter Langer Kamp 17 Helmstedt	14.	Schobert, Wittich Geburtsjahr 1970 Geschäftsführer Rennauer Straße 20 Helmstedt		
15.	Strümpel, Uwe Geburtsjahr 1946 Rektor Nordstraße 15 Helmstedt	15.	Weber-Püschner, Cerstin Geburtsjahr 1959 Innenarchitektin Brunnenweg 10 Helmstedt		

4 BÜNDNIS 90/ DIE GRÜNEN GRÜNE	5 Freie Demokratische Partei F.D.P.	6 Nationaldemokratische Patei Deutschlands NPD
1. Weber, Karin Geburtsjahr 1970 Diplomhandelslehrerin Kirchplatz 3 Königslutter 2. Mattfeldt-Kloth, Sybille Geburtsjahr 1954 Rechtsanwältin Gustav-Steinbrecher-Straße 11 Helmstedt 3. Wendland, Joachim Geburtsjahr 1950 Richter Kleiner Wall 23 Helmstedt 4. Paul, Josefine Geburtsjahr 1982 Schülerin Gustav-Steinbrecher-Straße 11 Helmstedt 5. Lerche, Ernst Geburtsjahr 1922 Lehrer a.D. Elzweg 39 b Helmstedt 6. Kühl, Yvette Geburtsjahr 1955 Diplomingenieurin Architekt. Fiuggiring 96 Helmstedt 7. Bekurts, Cornelia Geburtsjahr 1960 Diplomsozialpädagogin Tangermühlenweg 6 c Helmstedt	1. Dr. Dirksen, Ulrich Geburtsjahr 1941 Dozent Birkenweg 9 Helmstedt 2. Haupt, Simone Geburtsjahr 1982 Schülerin Vorsfelder Straße 65 Helmstedt 3. Dr. Keller, Hans-Jürgen Geburtsjahr 1944 Arzt Gustav-Steinbrecher-Straße 28 Helmstedt 4. Ranft, Michael Geburtsjahr 1950 Kfz-Elektromeister Walbecker Staße 11 b Helmstedt 5. Stamer, Hans-Günter Geburtsjahr 1925 Kaufmann Magdeburger Tor 13 Helmstedt 6. Franke, Bärbel Geburtsjahr 1939 Hausfrau Elzweg 8 Helmstedt 7. Matthies, Stefan Geburtsjahr 1965 Werbeagenturinhaber Konrad-Adenauer-Platz 3 Helmstedt 8. Kusch, Astrid Geburtsjahr 1962 Beamtin Bussardweg 4 Helmstedt 9. Reichart, Wilfrid Geburtsjahr 1942 Musiker Stollenweg 6 Helmstedt 10. Eschefeld, Günter Geburtsjahr 1941 Hausmeister i.R. Braunschweiger Tor 12 Helmstedt 11. Dr. Bergmann, Werner Geburtsjahr 1945 Arzt Schützenwall 23 Helmstedt 12. Becker, Manfred Geburtsjahr 1937 Kaufmann Fichtenweg 6 Helmstedt 13. Mäschle, Helga Geburtsjahr 1942 Kauffrau Neumärker Straße 22 Helmstedt 14. Glöckler, Hartmut Geburtsjahr 1949 Versicherungskaufmann Friedrichstraße 33 b Helmstedt	1. Preuß, Friedrich Geburtsjahr 1943 Schlosser Neue Siedlung 6 Helmstedt

7	Partei des Demokratischen Sozialismus	PDS
1.	Schmidt, Karl-Heinz Geburtsjahr 1959 Technischer Sachbearbeiter Liegnitzer Straße 7 Helmstedt	
2.	Hiegemann, Axel Geburtsjahr 1970 Maler- und Lackierermeister Am Lindenberg 21 Königslutter	

1	Sozialdemokratische Partei Deutschlands SPD	2	Christlich Demokratische Union Deutschlands CDU	3	Unabhängige Wählergemeinschaft Landkreis Helmstedt UWG
1.	Backhaus, Rolf Dieter Geburtsjahr 1941 Ltd. Geschäftsführer Am Wallgarten 37 a Schöningen	1.	Reuter, Jörg Geburtsjahr 1942 Lehrer Reinbeckstraße 5 Schöningen	1.	Menge, Reinhold Geburtsjahr 1947 Realschullehrer Bohrfeld 1 Schöningen
2.	Meier, Ursula Geburtsjahr 1946 Personalfachfrau Kleiner Kamp 2 b Schöningen	2.	Strumpf, Lutz Geburtsjahr 1954 Betriebsführer Im Klei 14 Ingeleben	2.	Büning, Hans-Jörg Geburtsjahr 1946 Techniker für Maschinenbau Lärchenweg 1 Twieflingen
3.	Pause, Siegfried Geburtsjahr 1935 Rektor i.R. Brunnenstraße 3 a Schöningen	3.	Hoffmann, Bernd Geburtsjahr 1944 Kaufmann Bohrfeld 13 Schöningen	3.	Wolter, Joachim Geburtsjahr 1944 Industriemeister (IHK) Wiesenweg 10 Büddenstedt
4.	Werner, Rosemarie Geburtsjahr 1938 Hausfrau Dr.-Heinrich-Jasper-Straße 4 Büddenstedt	4.	Schneider, Hans-Jürgen Geburtsjahr 1947 Diplomingenieur Glückaufstraße 2 Büddenstedt	4.	Büning, Heide Geburtsjahr 1954 Einzelhandelskauffrau Lärchenweg 1 Twieflingen
5.	Wehking, Hans Joachim Geburtsjahr 1946 Ingenieur Mittelweg 2 Jerxheim	5.	Laß, Gabriele Geburtsjahr 1954 Versicherungskauffrau Quellenweg 12 Schöningen	5.	Johns, Henning Geburtsjahr 1958 Forstbeamter Westendorf 7 Twieflingen
6.	Berger, Christian Geburtsjahr 1952 Leiter für Fortbildung Pippinstraße 2 Schöningen	6.	Braun, Detlef Geburtsjahr 1958 Leiter Datenverarbeitung Lindenstraße 4 Büddenstedt		
7.	Abo Youssef, Ursula Geburtsjahr 1944 Kaufm. Angestellte Söllinger Straße 17 Schöningen	7.	Weihe, Bärbel Geburtsjahr 1946 Bürokauffrau Schöninger Straße 27 Beierstedt		
8.	Fenski, Hans-Georg Geburtsjahr 1957 Polizeihauptkommissar Jerzheimer Weg 7 Gevensleben	8.	Rehkuh, Hans-Joachim Geburtsjahr 1948 Landwirt Alte Kirchstraße 7 Schöningen		
9.	Hoffmann, Wolfgang Geburtsjahr 1950 Schulassistent Eichendorffstraße 38 Schöningen	9.	Höppner, Armin Geburtsjahr 1942 Vorruehständler Bahnhof 8 Schöningen		
10.	Rybotycky, Waltraud Geburtsjahr 1948 Sachbearbeiterin Lessingstraße 4 Schöningen	10.	Hausmann, Rudolf Geburtsjahr 1934 Diplombergingenieur Büddenstedter Straße Schöningen		
11.	Schulz, Dietmar Geburtsjahr 1942 Elektriker Eichendorffstraße 6 Schöningen	11.	Velensek, Uwe Geburtsjahr 1960 Kaufmann Leuckartstraße 22 Helmstedt		
12.	Fricke, Jan Geburtsjahr 1980 Junior-Medienberater Burgstraße 40 Schöningen	12.	Bosse, Christian Geburtsjahr 1979 Student Fontaneweg 10 Schöningen		
13.	Berg, Helmut Geburtsjahr 1942 Vorruehständler Zuckerfabrik Nr. 5 Büddenstedt	13.	Hoßbach, Marius Geburtsjahr 1983 Schüler Clausfelder Straße 8 Schöningen		
14.	Utecht, Bernd Geburtsjahr 1952 Sachbearbeiter Wasseranlagen Kesselstraße 4 Twieflingen				

4	BÜNDNIS 90/ DIE GRÜNEN GRÜNE	5	Freie Demokratische Partei F.D.P.	6	Nationaldemokratische Partei Deutschlands NPD
1.	Weihe, Klaus Geburtsjahr 1950 Postoberamtsrat Sandstraße 2 Königslutter	1.	Franke, Hauke-Kristian Geburtsjahr 1970 Rechtsanwalt Johannesstraße 13 Helmstedt	1.	Sachtleben, Doris Geburtsjahr 1960 Hausfrau Abelnkarre 5 Schöningen
2.	Proetzel, Susanne Geburtsjahr 1959 Hausfrau Burg 4 Schöningen	2.	Vergin, Joachim Geburtsjahr 1935 Bankkaufmann i.R. Glockbergstraße 72 Helmstedt		
3.	Wesche, Christian Geburtsjahr 1952 Arbeitsberater Beguinestraße 13 Schöningen	3.	Bunk, Michael Geburtsjahr 1962 Schlosser Windmühlenweg 16 Schöningen		
4.	Marschall, Christian Geburtsjahr 1959 DV-Organisator Am Wallgarten 30 Schöningen	4.	Schimmelpfennig, Jürgen Geburtsjahr 1956 Arbeiter Neue Tor 24 Schöningen		

7	Partei des Demokratischen Sozialismus PDS
1.	Töpfer, Karl-Heinz Geburtsjahr 1951 Arbeiter Hallesche Straße 5 Helmstedt
2.	Dörge, Dieter Geburtsjahr 1937 Rentner An der Domäne 2 und 5 Königslutter

1	Sozialdemokratische Partei Deutschlands SPD	2	Christlich Demokratische Union Deutschlands CDU	3	Unabhängige Wählergemeinschaft Landkreis Helmstedt UWG
1.	Dittmar, Gisela Geburtsjahr 1952 Hausfrau, Wirtschafterin Sack 5 a Königslutter	1.	Albrecht, Claus-Helmuth Geburtsjahr 1948 Diplomingenieur (FH) Bahnhofstraße 20 b Königslutter	1.	Dr. Heidler, Gerd Geburtsjahr 1937 Naturwissenschaftler Oheweg 19 Lehre
2.	Krüger, Bernd Geburtsjahr 1944 Ingenieur Steinkamp 20 Lehre	2.	Rüscher, Heinrich Geburtsjahr 1942 Landwirt Dorfstraße 5 Lehre	2.	Wangenheim, Henrike Geburtsjahr 1970 Studentin Ackerwinkel 5 Königslutter
3.	Gerloff, Otto Geburtsjahr 1939 Rentner Alte Dorfstraße 15 Königslutter	3.	Rawe, Eberhard Geburtsjahr 1949 Schlossermeister Am Scheunenkamp 8 Königslutter	3.	Bäumler, Hans-Viktor Geburtsjahr 1954 Landwirt Alte Braunschweiger Straße 34 Lehre
4.	Lehrmann, Birgit Geburtsjahr 1949 Historikerin Von-Hardenberg-Straße 11 Lehre	4.	Meier, Volker Geburtsjahr 1965 Geschäftsführer Molkereiweg 4 Königslutter	4.	Müller, Hans-Friedrich Geburtsjahr 1948 Fachreferent Kreuzweg 2 Königslutter
5.	Loewe, Heinz-Wilbert Geburtsjahr 1947 Fahrzeugsteuerer Buchenring 14 Königslutter	5.	Wiebking, Dieter Geburtsjahr 1970 Landschaftsgärtner Campestraße 18 a Lehre	5.	Höfer, Renate Geburtsjahr 1953 Hausfrau Auf der Günne 5 Lehre
6.	Schunke, Bernhard Geburtsjahr 1945 Redakteur Am Kirchberg 6 Königslutter	6.	Beese, Burkhard Geburtsjahr 1948 Betriebswirt Im Oberdorf 6 a Lehre	6.	Barsch, Hans-Jürgen Geburtsjahr 1950 Schulleiter Hermann-Hesse-Straße 7 Königslutter
7.	Spanuth, Hardy Geburtsjahr 1956 Techn. Angestellter Alte Braunschweiger Straße 32 Lehre	7.	Dr. Sandner, Helge Geburtsjahr 1949 Ministerialrat Kleikamp 12 Königslutter	7.	Selman, Christopher Geburtsjahr 1961 Multi – Media – Bild/Ton Hauptstraße 61 Lehre
8.	Silbermann, Kerstin Geburtsjahr 1967 Technikerin Hinter der Kirche 1 Königslutter	8.	Glock, Hans Peter Geburtsjahr 1942 Baustoffkaufmann Maschstraße 12 Lehre	8.	Grotewold, Werner Geburtsjahr 1942 Diplomingenieur Eimblick 14 Lehre
9.	Tost, Reinhard Geburtsjahr 1950 Industriemeister Laagstraße 4 Königslutter	9.	Weber, Andreas Geburtsjahr 1979 Jurastudent Wiesenstraße 3 Königslutter		
10.	Wagner-Theobald, Sigrid Geburtsjahr 1971 Dipl.-soz.arb./Soz.päd. Dornweg 17 Lehre	10.	Schäfer, Martin Geburtsjahr 1927 Elektroingenieur Zum Kälberkamp 7 a Lehre		
11.	Stahl, Reinhold Geburtsjahr 1952 Studiendirektor Kirchberg 27 Königslutter	11.	Hagen, Gerhard Geburtsjahr 1937 Kaufm. Angestellter Schachtweg 3 Königslutter		
12.	Otte, Bernd Geburtsjahr 1945 Elektriker Am Kirchfeld 36 Lehre	12.	Müller, Helmut Geburtsjahr 1935 Ingenieur Steinkamp 7 Lehre		
13.	Illers, Stefan Geburtsjahr 1961 Auftragsteuerer Kiefelhorn 1 Königslutter	13.	Hilscher, Manfred Geburtsjahr 1948 Bankkaufmann Wilhelm-Schwieger-Straße 2 Königslutter		
14.	Lotz, Mona Geburtsjahr 1959 Industriekaufrau Im Oberdorf 15 a Lehre				
15.	Angerstein, Siegwald Geburtsjahr 1937 Diplomingenieur Architekt. Am Dorfe 5 a Königslutter				

4 BÜNDNIS 90/ DIE GRÜNEN GRÜNE	5 Freie Demokratische Partei F.D.P.	6 Nationaldemokratische Partei Deutschlands NPD
1. Dr. Leifheit, Susanne Geburtsjahr 1963 Chemikerin Im Rodekamp 29 Königslutter 2. Rosilius, Bernhard Geburtsjahr 1949 Maschinenbautechniker Am Grasstieg 19 Lehre 3. Weihe, Karin Geburtsjahr 1962 Diplomkaufmann Sandstraße 2 Königslutter 4. Anders, Bodo Geburtsjahr 1962 Med. Produktberater Pallwall 65 Lehre 5. Spauschus, Ursula Geburtsjahr 1949 Einzelhändlerin Alte Braunschweiger Straße 12 a Lehre 6. Dr. Wilkening, Axel Geburtsjahr 1956 Chemiker Bockshornweg 19 a Lehre 7. Schiewe, Michaela Geburtsjahr 1964 Krankenschwester Am Mühlengraben 1 Königslutter 8. Erfurth, Frank Geburtsjahr 1969 Arbeiter Am Pastorenkamp 1 Königslutter 9. Langer, Sylvia Geburtsjahr 1978 Call-Agent Elmstraße 25 a Königslutter	1. Dr. Uhlenhaut, Willy Geburtsjahr 1943 Lehrer Brückentor 2 Königslutter 2. Möllenberg, Hartwig Geburtsjahr 1939 Schulleiter Dornkamp 7 Lehre 3. Sudeck, Peter-Heinrich Geburtsjahr 1942 Diplomingenieur Beienroder Straße 13 Lehre 4. Blaschy, Brigitte Geburtsjahr 1941 Pharmareferentin Buchenring 55 Königslutter	1. Strese, Ingeborg Geburtsjahr 1923 Hausfrau Kybitzstraße 2 Helmstedt

7 Partei des Demokratischen Sozialismus PDS
1. Funke-Bruns, Henning Geburtsjahr 1949 Lehrer Fischersteg 5 Königslutter 2. Brandes, Frank Geburtsjahr 1962 Werkzeugmacher Hilligenberg 5 Königslutter

1	Sozialdemokratische Partei Deutschlands SPD	2	Christlich Demokratische Union Deutschlands CDU	3	Unabhängige Wählergemeinschaft Landkreis Helmstedt UWG
1.	Thiere, Thomas Geburtsjahr 1959 Technischer Angestellter Am Sportplatz 41 Velpke	1.	Dannehl, Dorothea Geburtsjahr 1952 Technische Zeichnerin Schaperstraße 112 Räbke	1.	Boulaghmal-Weber, Susanne Geburtsjahr 1969 Lehrerin Vor dem Kaiserdom 7 Königsutter
2.	Staszewski, Brigitte Geburtsjahr 1952 Pfarramtssekretärin Am Mühlenberg 78 Bahrdorf	2.	Kordes, Günter Geburtsjahr 1955 Richter Marktplatz 16 Velpke	2.	Stümpel, Klaus Geburtsjahr 1941 Professor Schulstraße 83 Räbke
3.	Telm, Bernd Geburtsjahr 1969 PR-Assistent Husemannplatz 4 Wolsdorf	3.	Nitschke, Johannes Geburtsjahr 1941 Prokurist In der Kohli 3 Grasleben		
4.	Gläser, Klaus-Peter Geburtsjahr 1947 Verwaltungsangestellter Rehackerweg 6 Rennau	4.	Bartsch, Kurt Geburtsjahr 1944 Bauunternehmer Forstamt 3 Mariental		
5.	Wenzel, Klaus Geburtsjahr 1956 Angestellter Lindenstraße 4 a Grafhorst	5.	Schünemann, Edith Geburtsjahr 1934 Hauswirtschaftsmeisterin Wiesengrund 8 Velpke		
6.	Gerbracht, Andrea Geburtsjahr 1958 Schuldnerberaterin Dorfstraße 5 Rennau	6.	Gerst, Hans-Erich Geburtsjahr 1946 Ltd. Ministerialrat Im Bodetal 35 Süplingen		
7.	Diestel, Willfried Geburtsjahr 1946 Verwaltungsoberrat i.R. Helmstedter Straße 12 Frellstedt	7.	Broistedt, Hans-Hubertus Geburtsjahr 1959 Industriemeister Bahnhofstraße 24 Bahrdorf		
8.	Dinter, Reiner Geburtsjahr 1942 Fachreferent Dorfstraße 8 Gr. Twülpstedt	8.	Behme, Hans-Joachim Geburtsjahr 1939 Kaufmann Vogelsang 21 Groß Twülpstedt		
9.	Wapsas, Sigrid Geburtsjahr 1947 Näherin Dötling 9 Süplingen	9.	Rudolph, Veronika Geburtsjahr 1959 Baufacharbeiterin Steinweg 9 Grasleben		
10.	Eli, Michael Geburtsjahr 1969 Student Weferlinger Straße 7 Bahrdorf	10.	Voges, Friedrich-Ernst Geburtsjahr 1958 Landwirt Hammelweg 2 Warberg		
11.	Meisehen, Karl Geburtsjahr 1949 Diplomfarbdesigner Hauptstraße 6 Danndorf	11.	Scharenberg, Brigitte Geburtsjahr 1955 Friseurmeisterin Hauptstraße 17 Danndorf		
12.	Jäger, Elke Geburtsjahr 1954 Studieleiterin Auf der Heide 3 Velpke	12.	Beckmann, Reinhard Geburtsjahr 1948 Kfz-Mechaniker Saegerbergweg 36 Querenhorst		
13.	Kreutzberg, Mark Geburtsjahr 1973 Industriemechaniker Am Spargelkamp 18 Velpke				

4 BÜNDNIS 90/ DIE GRÜNEN GRÜNE	5 Freie Demokratische Partei F.D.P.	6 Nationaldemokratische Partei Deutschlands NPD
1. Zängerling, Harald Geburtsjahr 1951 Realschullehrer Dorfstraße 9 Rennau 2. Hansmann, Dietrich Geburtsjahr 1955 Elektroingenieur Schulweg 8 Groß Twülpstedt 3. Schulze, Jens Geburtsjahr 1978 Biologiestudent Bergstraße 13 Süplingen	1. Tornow, Olaf-Locarno Geburtsjahr 1947 Selbst. Einzelhandelskaufmann Im Bodetal 32 Süplingen 2. Ehlers, Manfred Geburtsjahr 1930 Industriekaufmann Oebisfelder Straße 31 Velpke 3. Franke, Wolfgang Geburtsjahr 1938 Diplomingenieur Elzweg 8 Helmstedt 4. Lechner, Susanne Geburtsjahr 1968 Einzelhandelskauffrau Thymianstraße 1 Süplingen 5. Marx, Eduard Geburtsjahr 1939 Verwaltungsangestellter Am Heergarten 146 Räbke 6. Heine, Heinrich Geburtsjahr 1955 Beamter Im Bodetal 40 Süplingen 7. Schosnig, Jost Geburtsjahr 1934 Grad. Ingenieur Schulstraße 3 Bahrdorf 8. Stegemann, Sigurd Geburtsjahr 1942 Kaufmann Oebisfelder Straße 9 Velpke 9. Paxmann, Fritz Geburtsjahr 1931 Rentner Nordschacht 1 Süplingen	1. Preuß, Adolf Geburtsjahr 1941 Landwirtschaftsmeister Steinweg 10 Süplingen

7 Partei des Demokratischen Sozialismus PDS
1. Wiefek, Wolfgang Geburtsjahr 1947 Maschinenbaumeister Berliner Platz 3 Mariental

160.

Bekanntmachung der

**1. Nachtragshaushaltssatzung der Samtgemeinde Heeseberg
für das Haushaltsjahr 2001**

Auf Grund der §§ 40 und ff. der Nieders. Gemeindeordnung hat der Samtgemeinderat der Samtgemeinde Heeseberg in seiner Sitzung am 03. Juli 2001 folgende

1. Nachtragshaushaltssatzung 2001 beschlossen:

§ 1

Mit dem 1. Nachtragshaushaltsplan werden

	erhöht um DM	vermindert um DM	und damit der Gesamtbetrag gegenüber bisher DM	des Haushaltsplanes nunmehr festgesetzt auf DM
A) im Verwaltungshaushalt				
die Einnahmen	43.400		6.374.300	6.417.700
die Ausgaben		225.000	6.934.600	6.709.600
B) im Vermögenshaushalt				
die Einnahmen	1.012.700		4.317.300	5.330.000
die Ausgaben	1.012.700		4.317.300	5.330.000

§ 2

Der Gesamtbetrag der bisher vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigung) wird gegenüber der bisherigen Festsetzung in Höhe von 2.000.000 DM um 411.000 DM erhöht und damit auf 2.411.000 DM neu festgesetzt.

§ 3

wird nicht geändert.

§ 4

wird nicht geändert.

§ 5

wird nicht geändert.

§ 6

wird nicht geändert.

Jerxheim, den 03. Juli 2001

gez. S. Stoffregen
Samtgemeindebürgermeister

(L.S.)

gez. Heidemann
Samtgemeindedirektor

Die vorstehende 1. Nachtrags-Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2001 wird hiermit öffentlich bekanntgemacht.

Die nach § 91 Abs. 4, § 92 Abs. 2 und § 94 Abs. 2 NGO erforderliche Genehmigung ist durch den Landkreis Helmstedt am 08.08.01 unter dem Aktenzeichen 20-15-00 erteilt worden.

Die nach § 76 Abs. 2 NGO in Verbindung mit § 15 Abs. 6 NFAG erforderliche Genehmigung ist durch den Landkreis Helmstedt am 08.08.2001 unter dem Aktenzeichen 20-15-00 erteilt worden.

Der Haushaltsplan liegt nach § 86 Abs. 2 Satz 3 NGO vom

20.08.2001 bis 24.08.2001 und vom 27.08.2001 bis 28.08.2001

zur Einsichtnahme in Zimmer 8 der Samtgemeindeverwaltung in Jerxheim, Helmstedter Str. 17, öffentlich aus.

Jerxheim, den 09.08.2001

gez. Heidemann
Samtgemeindedirektor

(L.S.)

ABl.-Nr. 31 vom 14.08.2001

Herausgeber: Landkreis Helmstedt, Südtor 6, 38350 Helmstedt

Einzelbezugspreis: 2,00 DM

Für den Gesamteinhalt verantwortlich: Oberkreisdirektor Kilian